



# राजपत्र, हिमाचल प्रदेश (असाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्य शासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, वीरवार, 7 मार्च, 2002/16 फाल्गुन, 1923

हिमाचल प्रदेश सरकार

निर्वाचन विभाग

अधिसूचना

शिमला-9, 7 मार्च, 2002

संख्या 3-9/2000-ई० एल० एन०-II.—भारत सरकार, विधि, न्याय और कम्पनी कार्य मन्त्रालय (विधायी विभाग) की अधिसूचना संख्या एच-11024 (3)/2002-वि० 2/2, दिनांक 7 मार्च, 2002, जिसे लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 12 के अन्तर्गत राज्य सभा द्विवार्षिक निर्वाचन के सम्बन्ध में जारी किया गया है और भारत निर्वाचन आयोग की अधिसूचना संख्या 318/1/2002 (1) एवं 318/1/2002 (2) दोनों दिनांक 7 मार्च, 2002 तदनुसार 16 फाल्गुन, 1923 (शक), को हिन्दी रूपान्तर सहित, सर्वसाधारण की सूचना हेतु पुनः प्रकाशित किया जाता है ।

आदेश से,

पी० सी० कपूर,  
आयुक्त सचिव (निर्वाचन) एवं  
मुख्य निर्वाचन अधिकारी ।

**GOVERNMENT OF INDIA**  
**MINISTRY OF LAW, JUSTICE & COMPANY AFFAIRS**  
**(LEGISLATIVE DEPARTMENT)**

*New Delhi, the 7th March, 2002*

*16 Phalguna, 1923 (Saka)*

**NOTIFICATION**

S. O. (E)—In pursuance of section 12 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the President is pleased to call upon the elected members of the Legislative Assembly of each State specified in column (2) of the Table below, to elect, in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made thereunder, the number of members specified against each State in column (3) of the said Table, for the purpose of filling the seats of members of the Council of States whose term of office is due to expire or would have expired on the date mentioned in column (4) of the Table, on the expiration of their term of office :—

Table

Sl. No 1	Name of the State 2	Number of seats to be filled 3	Date of retirement 4
1.	Andhra Pradesh	6	9-4-2002
2.	Assam	3	9-4-2002
3.	Bihar	5	9-4-2002
4.	Chhattisgarh	2	9-4-2002
5.	Gujarat	4	9-4-2002
6.	Haryana	2	9-4-2002
7.	Himachal Pradesh	1	9-4-2002
8.	Jharkhand	2	9-4-2002
9.	Karnataka	4	9-4-2002
10.	Madhya Pradesh	3	9-4-2002
11.	Rajasthan	3	9-4-2002

[F. No. H. 11024 (3)/2002-Leg.11/2]

(DR. SUBHASH C. JAIN),  
*Secretary to the Government of India.*

भारत सरकार

विधि, न्याय और कम्पनी कार्य मंत्रालय  
 (विधायी विभाग)

नई दिल्ली, 7 मार्च, 2002

16 फाल्गुन, 1923 (शक)

अधिसूचना

का० प्रा० (अ) --राष्ट्रपति, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 12 के अनुसरण में नावे की सारणी के स्तंभ (2) में विनिर्दिष्ट प्रत्येक राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों

से अपेक्षा करते हैं कि वे उक्त अधिनियम के और उसके अधीन बनाए गए नियमों और किए गए आदेशों के उपबन्धों के अनुसार उक्त सारणी के स्तंभ (3) में प्रत्येक राज्य के सामने विनिर्दिष्ट संख्या में राज्य सभा के सदस्यों के स्थान भरने के प्रयोजन के लिए, जो अपनी पदावधि के अवसान पर सारणी के स्तंभ (4) में उल्लिखित तारीख को निवृत्त हो रहे हैं, सदस्य निर्वाचित करें :

सारणी

क्रम संख्या	राज्य का नाम	भरे जाने वाले स्थानों की संख्या	निवृत्ति की तारीख
1	2	3	4
1.	आन्ध्र प्रदेश	6	9-4-2002
2.	असम	3	9-4-2002
3.	बिहार	5	9-4-2002
4.	छत्तीसगढ़	2	9-4-2002
5.	गुजरात	4	9-4-2002
6.	हरियाणा	2	9-4-2002
7.	हिमाचल प्रदेश	1	9-4-2002
8.	झारखंड	2	9-4-2002
9.	कर्नाटक	4	9-4-2002
10.	मध्य प्रदेश	3	9-4-2002
11.	राजस्थान	3	9-4-2002

[फा0सं0 एच0 11024 (3)/2002-वि0 2/2]

हस्ताक्षरित/-  
(डा0 सुभाष सी0 जैन),  
सचिव, भारत सरकार ।

ELECTION COMMISSION OF INDIA

Nirvachan Sadan, Ashoka Road, New Delhi-110001

Dated 7th March, 2002  
Phalgun 16, 1923 (Saka)

NOTIFICATION

No. 318/1/2002 (1).—Whereas, the President of India has, by notification issued under section 12 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951) and published in the Gazette of India on 7th March, 2002, been pleased to call upon the elected members of each of the Legislative Assemblies of the States, specified in column (1) of the TABLE

below, to elect to the Council of States, the number of members specified against that State in column (2) of the said TABLE:

TABLE

State	Number of Members to be Elected
1	2
1. Maharashtra	7
2. Orissa	4
3. Tamil Nadu	6
4. West Bengal	5
5. Andhra Pradesh	6
6. Assam	3
7. Bihar	5
8. Chhattisgarh	2
9. Gujarat	4
10. Haryana	2
11. Himachal Pradesh	1
12. Jharkhand	2
13. Karnataka	4
14. Madhya Pradesh	3
15. Rajasthan	3
16. Meghalaya	1
17. Arunachal Pradesh	1

Now, therefore, in pursuance of sub-section (1) of section 39 and section 56 of the said Act, the Election Commission of India hereby—

- (A) appoints, with respect to the said election in each of the above mentioned States,—
- the 14th March, 2002 (Thursday), as the last date for making nominations;
  - the 15th March, 2002 (Friday), as the date for the scrutiny of the nominations;
  - the 18th March, 2002 (Monday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
  - the 27th March, 2002 (Wednesday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
  - the 1st April, 2002 (Monday), as the date before which the election shall be completed in all the above mentioned States; and
- (B) fixes the hours from 9.00 A. M. to 4.00 P. M., as the hours during which the poll shall, if necessary, be taken in all the above mentioned States, on the date specified above, for the election.

By order,

Sd/-  
(SHARAN PAL SINGH),  
Secretary to the  
Election Commission of India.

भारत निर्वाचन आयोग  
निर्वाचन सदन, अशोक रोड, नई दिल्ली-110 001.

7 मार्च, 2002

तारीख

फाल्गुन 16, 1923(शक्)

अधिसूचना

संख्या 318/1/2002(1).—यतः भारत के राष्ट्रपति ने लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 12 के अधीन जारी और तारीख 7 मार्च, 2002 को भारत के राजपत्र में प्रकाशित अधिसूचना द्वारा नीचे की सारणी के स्तम्भ (1) में विनिर्दिष्ट राज्यों की प्रत्येक विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से यह अपेक्षा की है कि वे उक्त सारणी के स्तम्भ (2) में उस राज्य के सामने विनिर्दिष्ट संख्या में सदस्यों को राज्य सभा के लिए निर्वाचित करें।

सारणी

राज्य 1	निर्वाचित किए जाने वाले सदस्यों की संख्या 2
1. महाराष्ट्र	7
2. उड़ीसा	4
3. तमिलनाडु	6
4. पश्चिम बंगाल	5
5. आन्ध्र प्रदेश	6
6. आसाम	3
7. बिहार	5
8. छत्तीसगढ़	2
9. गुजरात	4
10. हरियाणा	2
11. हिमाचल प्रदेश	1
12. झारखण्ड	2
13. कर्नाटक	4
14. मध्य प्रदेश	3
15. राजस्थान	3
16. मेघालय	1
17. अरुणाचल प्रदेश	1

अतः, अब उक्त अधिनियम की धारा 39 और धारा 56 की उप-धारा (1) के अनुसरण में, भारत निर्वाचन आयोग एतद्वारा :—

(अ) उपरोक्त प्रत्येक राज्य में उक्त निर्वाचन के सम्बन्ध में,—

(क) नाम निर्देशनों की अन्तिम तारीख 14 मार्च, 2002 (बृहस्पतिवार)

(ख) नाम निर्देशनों की संवीक्षा की तारीख 15 मार्च, 2002 (शुक्रवार)

- (ग) अभ्यर्थिताएं वापस लेने की अन्तिम तारीख 18 मार्च, 2002 (सोमवार)
- (घ) वह तारीख, यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा; 27 मार्च, 2002 (बुधवार)  
और
- (ङ) वह तारीख जिसके पूर्व निर्वाचन सम्पन्न करा लिया जाएगा; 1 अप्रैल, 2002 (सोमवार)

नियत करना है; और

(आ) 9.00 बजे पूर्वाह्न से 4.00 बजे अपराह्न का समय उस समय के रूप में नियत करता है यदि आवश्यक हुआ तो उपरोक्त वर्णित सभी राज्यों में निर्वाचन के लिए उक्त विनिर्दिष्ट तारीख को मतदान होगा।

आदेश से,

हस्ताक्षरित/-

(शरन पाल सिंह);

सचिव,

भारत निर्वाचन आयोग।

**ELECTION COMMISSION OF INDIA**  
Nirvachan Sadan, Ashoka Road, New Delhi

7th March, 2002

Dated—  
Phalguna 16, 1923 (Saka)

**NOTIFICATION**

**No. 318/1/2000(2).**—In pursuance of section 21, and in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 22, of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission of India, in consultation with the Government of each State, specified in coloumn (1) of the TABLE below, hereby:—

- (i) designates the officer, specified in the corresponding entry in coloumn (2) of the said TABLE, to be the Returning Officer; and
- (ii) appoints the officer, specified in the corresponding entry in coloumn (3) of the said Table, to be the Assistant Returning Officer to assist the Returning officer in the performance of his functions ;

in respect of the biennial elections to the Council of States, to be held in that State, in pursuance of the notification of the President of India, published in the Gazette of India on 7th March, 2002 :

**TABLE**

State 1	Officer Designated as Returning Officer 2	Officer Appointed as Assistant Returning Officer 3
Maharashtra	Additional Secretary, (Estimates Committee), Maharashtra Legislature Secretariat	Deputy Secretary (Panchayat Raj Samiti), Maharashtra Legislature Secretariat

1	2	3
Orissa	Secretary, Orissa Legislative Assembly	Joint Secretary, Orissa Legislative Assembly
Tamil Nadu	Secretary, Tamil Nadu Legislative Assembly	Joint Secretary, Tamil Nadu Legislative Assembly
West Bengal	Secretary, West Bengal Legislative Assembly	Joint Secretary-cum-Committee Officer, West Bengal Legislative Assembly
Andhra Pradesh	Secretary to the State Legislature Andhra Pradesh	Joint Secretary to the State Legislature Andhra Pradesh
Assam	Secretary, Assam Legislative Assembly	Joint Secretary, Assam Legislative Assembly
Bihar	Secretary, Bihar Vidhan Sabha	Deputy Secretary, Bihar Vidhan Sabha
Chhattisgarh	Secretary, Chhattisgarh Vidhan Sabha	Additional Secretary, Chhattisgarh Vidhan Sabha
Gujarat	Secretary, Gujarat Legislature Secretariat	Additional Secretary, Gujarat Legislature Secretariat
Haryana	Secretary, Haryana Vidhan Sabha	Joint Secretary, Haryana Vidhan Sabha
Himachal Pradesh	Secretary, Himachal Pradesh Vidhan Sabha	Deputy Secretary, (Legislation) Himachal Pradesh Vidhan Sabha
Jharkhand	Secretary, In-charge, Jharkhand Vidhan Sabha	Deputy Secretary, Jharkhand Vidhan Sabha
Karnataka	Secretary, Karnataka Legislative Assembly	Joint Secretary, Karnataka Legislative Assembly
Madhya Pradesh	Secretary, Madhya Pradesh Legislative Assembly	Deputy Secretary, Madhya Pradesh Legislative Assembly
Rajasthan	Secretary, Rajasthan Legislative Assembly	Deputy Secretary (Administration & House), Rajasthan Legislative Assembly
Meghalaya	Secretary, Meghalaya Legislative Assembly	Joint Secretary, Meghalaya Legislative Assembly
Arunachal Pradesh	Secretary, Legislative Assembly, Arunachal Pradesh	Deputy Secretary, Legislative Assembly, Arunachal Pradesh

By order,

Sd/-

(SHARAN PAL SINGH),

Secretary to the  
Election Commission of India.

**भारत निर्वाचन आयोग**  
निर्वाचन सदन, अशोक रोड, नई दिल्ली-110001

7 मार्च, 2002  
तारीख  
फाल्गुन 16, 1923 (शक)

**अधिसूचना**

सं० 318/1/2002(2).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 21 के अनुसरण में और धारा 22 की उप धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए भारत निर्वाचन आयोग नीचे की सारणी के स्तम्भ 1 में विनिर्दिष्ट प्रत्येक राज्य की सरकार के परामर्श से एतद्वारा भारत के राष्ट्रपति की भारत के राजपत्र में 7 मार्च, 2002 को प्रकाशित अधिसूचना के अनुसरण में उस राज्य में राज्य सभा के लिए होने वाले द्विवार्षिक निर्वाचन के सम्बन्ध में :—

- (i) उक्त सारणी के स्तम्भ (2) की तत्स्थानी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग आफिसर पदाभिहित करता है ; और
- (ii) उक्त सारणी के स्तम्भ (3) की तत्स्थानी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट अधिकारियों को रिटर्निंग आफिसर के कर्तव्यों के निर्वहन में उनकी सहायता के लिए सहायक रिटर्निंग आफिसर नियुक्त करता है ;

**सारणी**

राज्य	रिटर्निंग आफिसर के रूप में पदाभिहित अधिकारी	सहायक रिटर्निंग आफिसरों के रूप में नियुक्त अधिकारी
1	2	3
महाराष्ट्र	अवर सचिव (आकलन समिति) महाराष्ट्र विधान मण्डल सचिवालय	उप सचिव (पंचायत राज समिति), महाराष्ट्र विधान मण्डल सचिवालय
उड़ीसा	सचिव, उड़ीसा विधान सभा	संयुक्त सचिव, उड़ीसा विधान सभा
तमिलनाडु	सचिव, तमिलनाडु विधान सभा	संयुक्त सचिव, तमिलनाडु विधान सभा
पश्चिम बंगाल	सचिव, पश्चिम बंगाल विधान सभा	संयुक्त सचिव-सह-समिति अधिकारी, पश्चिम बंगाल विधान सभा
आन्ध्र प्रदेश	सचिव, राज्य विधान मण्डल, आन्ध्र प्रदेश	संयुक्त सचिव, राज्य विधान मण्डल, आन्ध्र प्रदेश
असम	सचिव, असम विधान सभा	संयुक्त सचिव, असम विधान सभा
बिहार	सचिव, बिहार विधान सभा	उप सचिव, बिहार विधान सभा
छत्तीसगढ़	सचिव, छत्तीसगढ़ विधान सभा	अपर सचिव, छत्तीसगढ़ विधान सभा



1	2	3
गुजरात	सचिव, गुजरात विधान मण्डल सचिवालय	अपर सचिव, गुजरात विधान मण्डल सचिवालय
हरियाणा	सचिव, हरियाणा विधान सभा	संयुक्त सचिव, हरियाणा विधान सभा
हिमाचल प्रदेश	सचिव, हिमाचल प्रदेश विधान सभा	उप-सचिव, (विधान) हिमाचल प्रदेश विधान सभा
झारखण्ड	प्रभारी सचिव, झारखण्ड विधान सभा	उप सचिव, झारखण्ड विधान सभा
कर्नाटक	सचिव, कर्नाटक विधान सभा	संयुक्त सचिव, कर्नाटक विधान सभा
मध्य प्रदेश	सचिव, मध्य प्रदेश विधान सभा	उप सचिव, मध्य प्रदेश विधान सभा
राजस्थान	सचिव, राजस्थान विधान सभा	उप सचिव, (प्रशासन व सदन) राजस्थान विधान सभा ।
मेघालय	सचिव, मेघालय विधान सभा	संयुक्त सचिव, मेघालय विधान सभा
अरुणाचल प्रदेश	सचिव, विधान सभा, अरुणाचल प्रदेश	उप सचिव, विधान सभा, अरुणाचल प्रदेश

आदेश से,

हस्ताक्षरित/

(शरन पाल सिंह),

सचिव;

भारत निर्वाचन आयोग ।

